

**ASSI**  
successore ex lege UNIRE  
(Legge n.111 del 15.7.2011)



**UNIRE**  
*gente e cavalli*

**DETERMINAZIONE N. 401 DEL 20/04/2012**

**AREA GALOPPO – OGGETTO: SERVIZIO DI INTERPRETARIATO PER LA RIUNIONE INTERNAZIONALE EMSBLC – PARIGI – FRANCIA 24-25 APRILE 2012**

**IL SEGRETARIO GENERALE**

- VISTO** il d.lgs. 29 ottobre 1999, n. 449, “*Riordino dell’Unione Nazionale per l’Incremento delle Razze Equine (UNIRE), a norma dell’art. 11 della legge 15 marzo 1997 n. 59*”;
- VISTO** il decreto-legge 24 giugno 2003, n. 147, convertito nella legge 1° agosto 2003, n. 200, recante proroga di termini e disposizioni urgenti ordinamentali;
- VISTO** lo Statuto dell’UNIRE approvato con decreto del Ministro delle politiche agricole e forestali di concerto con il Ministro dell’economia e delle finanze in data 2 luglio 2004;
- VISTA** la deliberazione commissariale del 23 maggio 2011, n. 58, di conferimento dell’incarico di Segretario generale dell’UNIRE;
- VISTO** il d.lgs. 30 marzo 2001, n. 165, “*Norme generali sull’ordinamento del lavoro alle dipendenze della Pubblica Amministrazione*”;
- VISTO** il d.P.R. 27 febbraio 2003, n. 97 “*Regolamento concernente l’amministrazione e la contabilità degli enti pubblici di cui alla legge 20 marzo 1975, n. 70*”;
- VISTO** il Regolamento di amministrazione e contabilità dell’Unire approvato con decreto interministeriale 5 marzo 2009;
- VISTO** la legge 15 luglio 2011 n. 111, istitutiva dell’ASSI - Agenzia per lo sviluppo del settore ippico – quale successore ex lege dell’UNIRE;
- VISTA** la delibera commissariale n.1 del 17 gennaio 2012, con la quale vengono specificati i criteri cui improntare la gestione provvisoria dell’ASSI nelle more dell’adozione del bilancio di previsione 2012;
- PREMESSO** che il 24 e 25 aprile si terrà a Parigi la riunione dell’European and Mediterranean Stud Book Liaison Committee (EMSBLC);
- CONSIDERATO** che a tale riunione parteciperanno la Dott.ssa Stefania Mastromarino Dirigente dell’Area Galoppo e la Sig.ra Stefania Zattini responsabile dell’Ufficio Stud Book Area Galoppo;
- RAVVISATA** la necessità di avvalersi, in tale occasione, di un servizio di interpretariato in consecutiva;
- CONSIDERATO** che tale spesa è da ritenersi in linea con le indicazioni del Ministero vigilante in quanto necessaria ed indispensabili ad assicurare lo svolgimento delle attività istituzionale;
- PRESO ATTO** altresì che il servizio di interpretariato di cui all’oggetto, consistendo in un incarico professionale di natura occasionale, non rientra nei limiti di spesa di cui art. 9, comma 28, l.n. 122/2010;
- VISTA** la tariffa nazionale francese applicata per servizi di interpretariato, pari ad € 750,00;

**ASSI**  
successore ex lege UNIRE  
(Legge n.111 del 15.7.2011)



**VISTO** il cap. n. 112.270 "Onorari e compensi per incarichi speciali e collaborazioni esterne" e considerato che la spesa di cui trattasi è compatibile con il limite del dodicesimo dello stanziamento del bilancio di previsione 2011;

**DETERMINA**

Di avvalersi del servizio di interpretariato in consecutiva per la riunione dell'European and Mediterranean Stud Book Liaison Committe (EMSBLC) che si terrà a Parigi in data 24-25 aprile 2012. Di impegnare la relativa spesa, pari ad Euro 750,00, sul cap. n. 112.270 "Onorari e compensi per incarichi speciali e collaborazioni esterne" dell'esercizio finanziario 2012.

---

F.TO IL SEGRETARIO GENERALE  
Francesco Ruffo Scaletta